

Մանգրումի Էֆեաք

Մ Ի Ի Ն Ա Տ Ի Ի

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՅՅԷ ՎԷ ՄԻՎԱՏՏԸ ՍԱՅԻՐԷ

ԻՔԻՆՃԻ ՍԷՆԷ

1867 ՆՈՅԵՄԲԵՐ 15 ՉՄՈՇԵՄՊԻՆՉ

ՆԻՄԵՐՈ 549

Մանգրումի Էֆեաք հասցում 6 հոկտեմբեր 300
 Կիլոգրամ փայտ, 200 ց" օլու, 100 ց" օլու-
 րու, 45 ց" օլու 50 ար փայտ 100 ց" օլու ար :

Կիլոգրամ փայտ 3, Կիլոգրամ փայտ 2,
 45 ց" օլու 45 ար փայտ 1
 Էր արտադրող ար :

Մեքսիկոյի Կեյ-Կուապա արտադրող
 467 Կիլոգրամ փայտ 1 Կիլոգրամ փայտ 8
 Կիլոգրամ փայտ 8 Կիլոգրամ փայտ 8

ՀԱՎԱՏԻՍՄԱԹԸ ԹԵԼԵԿՐԱՖԻԹԷ

(Առան Հաճախորդներ)

Նոյեմբեր 25 Բիաչաք :

ԷՍՋԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻԹԷ

Փարիս :

Աչքալար 32,90

Գարանտի 33,15

Լոնտրա :

Աչքալար 32,90 տե՛ն 33

Գարանտի 32,90 " 33

Օսմանյան Իսթիքրաթը 1865 ին .

Աչքալար 255,

Գարանտի 258,75

Փրանսիական Փոստոսու 0/0 3 Փայիլի :

Աչքալար 68,75

Գարանտի 68,82

Իթալիական Փոստոսու .

Աչքալար 45,95

Գարանտի 46,20

Ա Չ Գ Ս Յ Ի Ն

Կէչէն ճիւղա կիւնիւ Ղալաթա-
 տա քեօյին քիլոգրամի տեղումն տե՛ն միլե-
 թիմիդին ումուկի մէջիւթի թէ՛քէմիլի իթ-
 միշ, Ֆազաթ 51 նէքէր երեսփոխան
 մէվճուտ պուլունտուղունտան, մէվճի-
 սին էքսերիյէթի հազգընտա խայլիճէ գըլ
 ու գալ վէ միւնտէլէ օլունտուղունտան
 սօնրա, 51 ազա հազըր պուլունտուղուն-
 հալտէ մէվճիս աշըմըշ անճագ շու գալ-
 ու գարար իլէ քի, Սահմանադրութիւն
 մուճիպինճէ քեօֆէյի երեսփոխանարն
 ատտ ի 140 օլուկ, պէօյիւք բայր իսէ 71
 սանըմագտա իքէն, 51 ազա հազըր պու-
 լունտուղուն հալտէ եինէ մէվճիս աշըլա-
 պիլ, անճագ 71 ին էքսերիյէթի 36
 օպըլարըր միսիլու 51 տէնտէ հիշ տէյիլ
 իսէ, եա հէ, եա եօգ 36 քէյ պուլուն-

մագտա, միւթէպէր, թուլումանաճագ
 իմիշ :

Պուլունթունուն գարարը վերիկի
 պիթիթիլուն սօնրա միլեթիմիդին հալ-
 հազըրը վէ Սահմանադրութիւն հազ-
 գընտա խայլիճէ միւնագըրէ վէ միւնագը-
 լէ օլունտուղուն վէ պատէհու միլեթ վէ-
 կիսի մէսէլէօի աշըմըշ վէ օ միւնագըլ մէ-
 սէլէ իւգըրինէ թարաֆէյունտէ պիլ ու-
 գուն միւնագտէլէ գուհուր իտիպ, հիշ
 պիլ գարար վէրիլմէքսիլին տաղըլուկ կիթ-
 միշէր տիլ :

Տիմէք տիլ քի միլեթիմիդ շեմիթէք
 չօգ աճընաճագ պիլ հալտէ պուլուն-
 մագտա վէ սահիպ Ֆէթանէթ գաթլար
 օնուն հալտէ էսէֆէնկիլինի պանտա կէօ-
 լիւր կիպի Մասիստէ հիքեպէ օլունտան
 մէվճիսի մէքըրը վուգուլթընտա կէօր-
 միւն վէ կէօրմէքտէ օլունտուղուն շեւպէ
 գապուլ իթմէք մէվատտէն տիլ :

Չիւնքի Սահմանադրութիւն մէյտան-
 տա եօգ, վերկի մէսէլէսի մէմուլին դայ-
 լի սուրէթտէ միւնքիլաթա տիւշար
 օլունտ վէ միլեթ իշէրի եիւգ իւթիւ
 գալմըշ տըր

Պիլքէ պիլ, միլեթ վերկիսի խու-
 սուսունտա եօյլէ կիւճիւքէր կէօրմէք-
 տէյիլ, չիւնքի ամմէնին հուգուղուն վի-
 գայէ օլունտուղուն հալտէ, ագճէ չօգ գօ-
 լայ կէլի օլունտուղուն իյի գանմըշը տըր :

Գանդի վագըթ միլեթէ պիլ եօլուն-
 վերկի թախսիս գըլունմըշտա, միլեթ թա-
 րաֆընտան գապուլ օլունտուղուն տըր քի,
 պաշգա եօլար տիւշիւնիւլիւր, կիւճ-
 լիւքէրէ պաշ վուրուլուր, վէ պու գա-
 տարտա գըլ ու գալէ սէպէպ վերիթիլուն
 սօնրա, չօգլարընտա կիւնալիւն սուի
 գանլարա գահիպ օլունտուղուն պատի օ-
 լուն :

Իտարէի միլեթիմիդին պաշ մէքէքի

բաթրիթիլուն տիլ, էկէր օրապը սըրաթը-
 նա կիլեթէք հէր պիլ իշիկամընտա կէօ-
 լիւրիւրսէ, օլ վագըթ ագճէ վերկիսի
 խուսուսու չօգ գօլայլանըր, նիճէքի
 փանոսեանըն թէսհիւտ իթտիյի իշտէ
 հիշ տէյիլ իսէ պիլ թարգ իլէ նումու-
 նէսի կէօրիւլէպիլինմիշ տիլ :

Պուլունթունուն պիլ տօսթ թարաֆըն-
 տան կէօնտէրիլմիշ օլուն շու աթիտէքի
 մալիւմաթը իլալէ իթմէքիլին միւնտաիպ
 կէօրիւրիւգ :

« Յուլիս 1 տէ բաթրիթիլունէնին միւն-
 թէլիթ մէվճիսի պիլ էյի իշին իճրասըն-
 տա պուլունտու, էօյլէ պիլ մէպտէյէ
 էլ աթտը քի, էկէր տէվամ օլունտա,
 միլեթիմիդին եէնիտէն քէսպի հաեթթ
 իտէճէկի շեւքհէսիլ տիլ :

« 1867 յունիս անըն իսթամընտագ
 էմաթը միլեթ վէ սայիլէյէ տայիլ, կէ-
 լէք պօրճ, կէրէք իսթիգրագ, վէ կէրէք
 մէսարիթ հէր քիմին եէտի իլէ օլսա իտի
 իսթէր տօղըրուան տօղըրու, իսթէր տօ-
 լայրտան, քեօֆէյիսին մէսուլիյէթի
 միլեթին իւգըրինտէ գալըր իտի, Ումու-
 լըր միլեթէյէ մէմուր նասպ օլունտան գաթ
 հէր նէ քի իթմիշ օլսա իտի, կէրէք գա-
 րար վէ կէրէք Ֆայիտէ, քէնտիսի հիշ
 պիլ վագըթ մէսուլ թուլումագ իտի :

« Հաքէգա վագըթ մէքըրէտէք մէ-
 մուրինի միլեթտէն պիլի տէր իւհտէ իթ-
 տիյի իշին իճրասընտա պուլունտագ ի-
 տի, եախօտ պիւս պիւթիւն պօզգա վէ
 եա մուղայիլինտէ հարաքէթ իթսէ իտի,
 . . . հէր վէճէլէ օնուն նէթիճէսի միլե-
 թէ պիլտ իտի :

« Էմա յունիս անը իսթիտաթընտան
 մէվճիսի միւնթէլիթ, իտարէյի միլեթէյի
 շարթլարը պիլ վէմուրա իհալէ իթմէ-
 սի իլէ եէնի վէ իյի պիլ մէպտէյէ խըտ-
 մէթ իթմիշ օլունտ, եանի պու իլք տէ-

Ֆախտիքի բաթրիքխանէ մէջիսի, ու մուրու միլիոնի պիր մէմուրա շու գալու ու գարար իւթ թէսլիմ իթտի քի, էկէր մէմուրու մէրգուլ քէնտի իւզէրինէ ալ տըղը իշի նիպամը վէ մէնֆաթթը սուրէթտէ կէօրմէզսէ, մուղայիր հարաքէթտէ պուլունուրսա, կէլէն ագչէյի պիհուտէ շէյէրէ սարֆ իտէրսէ . . . զիեանը քէնտիսինէ վէ տէյիլ միլէթէ այիտ օլաճագ, անճագ կէրէք սէմէրէի հասէնէ վէ կէրէք ֆայիտէ միլէթէ այիտ օլաճագ տըր, եանի մէմուրուն ագըլըղըղընտան պիր քէտէր եա պիր զիեան զուհուր իտէրսէ, միլէթ օնու թանըմաեաճագ տըր, իհ. թիմալ տըր պաղըլարը պու ուսուլուն միլէթ հագըղնտա իյի կէօրմէյէրէք օնօրսուզուլու պտտ իթսինէր, ֆագաթ պիզ տէրիզ քի, միլէթ իշին շան վէ պիւյիւք էմնիյէթ տիր, Պու մէպտէնին միւս. թայիտ օլմասը աեան աշիքեար կէօրիւն. մէքտէ տիր, Սայիր միլէթէր իտարէճէ քէնտի հագըլարընտա նէ եօլ թուլթար. լարսա թուլթուլար, ֆագաթ պիզիմ օեֆիլ միլէթ իշին պուլունտան էմին եօլ եօգ տուր, եանի քէնտի ումուրունու, մէսուլիյէթ իւզէրիւրինէ ալան մէմուր. լարա թէսլիմ իթմէք վէ օնլարըն հէր պիր իթտիքէրինէ տիգգաթ իտիպ, վագթիւնտէ հիսապլարընա պագմագ վէ զարարը թա. նըմամագ շարթըլա. »

— Ճիւմա իրթէսի կիւնքի 316 նիւ. մէրօլուն նիւսիւնմիգտէ, պիր Բուլմ Բա. բասը թարաֆընտան պիր էրմէնի էպէ գարըրընա օլան պէտ մուլամէլէ հագըրն. տա պիր մուլթասար մալիւմաթ վէր. միշ օլտուղունուլ մալիւմ տիւր. շիմտի իսէ խուսուսու մէզըիւր հագըրնտա Ա. նաթօլի նամ Բուլմ զագէթասընըն 1171 նիւմէրօլուն նիւսիւնսինտէ, շու տիգգա. թա վէ մէտհէ շաեան պահս տէրճ իտիւ. միշ օլտուղունտան, պիզ տախի պյնէն տէրճինի ճայիզ կէօրմիւշիւզ տիւր:

« Պու տէֆա մէսմուլիմիզէ կէօրէ, իսթանպօլտա էրմէնի էպէլէրտէն մէշ. հուրէ Ագապի էպէ, Գուլմ գարուտա պիր Բուլմ շօճուղուն թուլթունշ օլուպ, կէլէն բագար կիւնիւ Այիա ֆիրեադի. քիլիսէսինտէ վաֆթիզ օլտուգտան սօն. րա, միւթատ իւզէրէ էպէ խաթուն, շօճուղուն էլպիսէսինի կիյտիրմէք իշին եագըն վարտըգտա, քիլիսէ բաբասլարըն. տան Բաբա Եօրկի նամ քիմէսնէ « սէն է. րէթիքի (հերետիկոս) սուն, սէնին ար. թըզ շօճուղա եագըն վարման այնըմը. ճա ճայիզ տէյիլ տիր » տէյի վիւմէմէք իսթէմիշ իսէտէ, Ագապի էպէ ֆէրայի. զինի իճրա իթմէք իւզըն նիհայէթ մա. սուլուն ալըպ կիյտիրմիշ. վէ մէրգուլմ Բաբասըն շու ուլղունուլ մուլամէլէսի հագըրնտա բաթրիքխանէլէրինէ շիքեա. յէթ իյլէմէքլէ, պու պապտէ բաթրիք.

խանէմիզէ պիր գըլթա միւզէքէրէ իրսա. լի իգթիզայի հալտէն պուլունմուշ տուր:

« Շու բաբա Եօրկի էֆէնտի հէր քիմ իսէ, շու հարէքէթի նապէճասընտան Բէք ճահիլ օլտուղուն անլաշըրը, շիւնքի Բուլմար վէ էրմէնիլէր իքիսիտէ Օրթօ. տօգսու օլուպ, վաֆթիզմալարընըն (մը. կըրտուլթիւն) ֆէրտի վահիտ ֆտրպը եօգ տուր, վէ էրմէնիլէր « հերետիկոս տիւն. քէնտիսի հերետիկոս տուր, վէ հէր.քիւմ պիր էրմէնիլի տէֆա վաֆթիզ իտէրսէ, անապաթ իմօս (տէֆա վաֆթիզ իթմէք) հերետիկոսլուղունա տիւշար օլուր, վէ հաթթա էրմէնիլէր իւթ Բուլմարըն վար. թիզմալարընըն ֆէրտի վահիտ ֆարգը օլմատըղը եագըն վագըլթտա իէրա Սի. նօթօս մարիֆէթիյլէ րէսմէն իլան օլու. նաճագ տըր:

« Ֆագաթ պու բաբա Եօրկի էֆէն. տիւն շուլուն իսթար իտէրիզ քի, մա. տամ Օրթօտօգսու բաբաս տըր, Օրթօ. տօգսու մէզհէպին էվլէլ էմիրտէ ագա. յիտ վէ շէրայէթինի թահսիլ իյլէսինտէ օնտան սօնրա բաբասլըք էթսին քի, գաշ եագայըմ տէր իքէն կէօգ չըգարմասըն »:

Փ Բ Կ Ի Զ

Փրկիչ խասթախանէսինին պիւանշօ. սուլունա կէօրիւլէն պօրճլար իշին չօգ տուր տէնիր, իշլթէ պուտա էքսէրիա եա. լընըզ պիւանշօեա պագըլարտօգ, ասլա այ պէ այ նէշօ օլունան հիսապլարա տիգ. գաթը թամմէ իւզըն մուլայէնէ իտիլմէ. մէքիքտէն նէշէթ իտէր, նասըլ քի իքի այլըզ հիսապլարը զաթէն նէշօ ու իլան օլունմուշ տուր:

Պագըլարը գանն իտէրէր քի, եէնի օլարագ եալընըզ մէքթէպ եաբըմըշ. լա. քին էօյլէ տէյիլ տիր, էսկի պինա 60 եէրինտէն թամիր օլունմուշ վէ էկէլէի պագը տայիրէլէր թամիր օլունմուշ օլ. մագսա, պու գըլըն գուլանըլմագ իտիլէր:

Ֆարզ իտէրմ քի, էսկի պինանըն թա. միրէ ասլա պիր իհթիեաճը օլմանըպտա, հէր թարաֆը եէնի օլմուշ օլտա իաի, լաքին հէնուզ օրատա թէճէմիւլաթճա վէ էլպիսէճէ պիւլիւք էքսիքիք վար ի. տի, խասթախանէնին, խասթախանէ հա. լինտէ գալմասը միւմքինսիզ օլաճագ ի. տի. իշլթէ շու պիր գաշ այ գարֆընտա պուլնլարըն հէքսինէ բարա սարֆ օլուն. մուշ օլուպ, սաթըն ալընանլար իսէ, հալեա օրատա տուլմագտա իսէտէ, յու. լիս այը իպթիտասընտան էվլէլ պիր պու. չուգ այ իշինտէ ալընանլարտան, եալընըզ մէքթէպ շօճուղարըն մէպուլսաթընտան 73 աեագ գապը վէ 43 ատէտ տախի ֆէս էքսիլմիշ, եա զայպ օլմուշ պուլ. տուգ:

Քէգալիք մէմուլարըն մաաշլարը չօգ

տուր տէյի պիր թէվաթուր կէզմէքտէ տիր, լաքին շուլուն պիլմէլի տիրէր քի, զէյատտէ խըտմէթ զիյատտէ ագճէ իլէ օ. լապիլիր. Փրկիչ եալընըզ խասթախանէ տէյիլ իլա կիւնակիւն պիշարէկեան իշին պիր մէլճա տըր. Շիմտի պիր սանաաթ. խանէմիզ վար տըր քի, գաթէն պինիւր. ճէ ագճէ թէմէթթիւ կէթիրմիշ վէ կիւն կիւնէ տախի արթմագտա տըր. էքսիլըզ գըղլար մէքթէպի շօճուղարը տախի, գաշ քի շիմտի սանաթ էօյրէնմէքտէ տիրէր, խասթախանէնէ պիր հասըլաթ կէթիր. մէքտէ տիրէր. նասըլ քի պու կիւնքի կիւն մէրգուլման գըզ շօճուղարըն սանաաթէր. տէսի օլարագ, 12 շիֆթ չօրապ իսմար. լանըպ սաթըլմագ իշին շարշըեա կէօն. տէրիլիեօր. էկէրչն պու ուսուլ իւզէրէ տէպամ օլունաճագ օլուր իսէ, իքի սէ. նէտէն Փրկիչ, կէլիլի օլմատըղը հալտէ, քէնտի քէնտիսինի գօրուեան պիր խայ. րաթխանէ օլուր. պա խուսուս պագը թամիրաթ վէ պինալար եաբըլմասը խու. սուսուլունա նագարէթ լագըմ տըր. իշլթէ պու թարզ իշլէր մաաշճա պիեատէ մէ. սարիֆէ սէպէպիլէթ վէրիլէր:

Իշլթտիկիմիզէ նէգարէն, պագըլարը տախի խըտմէթլէրէ էքսիքիք պուլմագ. տա իմիլէր:

Իմտի տէրիզ քի խըտմէթլէր, էվլէլ. քինտէն պիր գաշ գաթ զիեատէ կիւզէլ իճ. րա օլունմագտա, վէ Բէյ տէր Բէյ իլէրու կիթմէքտէ տիր. վէ պինտէն ալէյի էքսիք. լիքլէր օլմասընը ինքեար իտէմէյիզ, վէ սայիրէրի պէշ էքսիքիք կէօրիւլէր իսէ, պիզ օն կէօրիւլիւզ. լաքին ֆարգլարը. մըզ շու տուր քի, պիզ ինքեար իթմէ. տիքտէն պաշգա, տայիմա էքսիքլիքլէրի տիւզիւլթմէք իշին եզ ճան ու տիլ շալը. շըլըզ վէ տիմէյիզ քի, հէր պիր շէյ թէքմիլ նիզամընտա տըր, վէ նէ տախի տէրիզ քի իքմալ վէ իթմամը խուսուսու միւմքինսիզ տիր. լաքին հէնուզ պու խըտմէթլէրտէ կէօրիւլէն էքսիքլիլին սէ. պէպինի պուլրատա ալէնէն պէեան ու ի. լան իթմէյէ ութանըլըզ, վէ ֆիլ վագը հէր հայ թէաճիւպ իտէճէք տիր, նէ վագըլթ քի նագըրըն նէշօ իթտիրտիկի սեպ. տեմբեր տեք հիսապընտա տտէմէրին է. սամիլէրի իշինտէ կէօրիւր քի, եալընըզ պիր այ գարֆընտա 29 խըտմէթճի ալըն. մըշ վէ 25 քիշիյէ տախի եօլ վէլիլմիշ տիր:

Տարիլընըզմըզտան տէյի տիր քի, պուլն. լարը եագընեօրուզ. լագըմ տըր քի, սայիր. լէրի պիզիմ էքսիքլիքլէրիպիզ տիգգաթ իտիպ, խապէր վէրսինէր վէ իսթէսինէր պիզտէն իշլէրիմիզին նիզամընտա օլմասը. նը. իշլթէ պու վէճհէ ճէօմաաթտա իշ իլէրի կիտէր վէ թէգատտիւմ կէօրիւլիւր վէ պուտա, իշէ գարըլմագ տէյիլ իլա իշ. լէրին իյի վէ եախօտ ֆէնա կիթմէսինէ տիգգաթ իթմէքտէն իպարէթ տիր. լա.

մեթոդով վեղադեթալար, պու կիւն
նրանսը վարորու իւն կէլէճէք իմիշ :

Ի Լ Ա Ն Ա Թ

Թիմարէթխանէ վեղնէսի բուսուլասըլա
մեղքիւր վեղնէտէն հէր քիմին ալաճաղը վար
իսէ, իշպու իւան թարիսինտէն իթիպարէն,
օն պէշ կիւն զարֆընտա համիլ օլտուղու
բուսուլանը թիմարէթ նեղարէթի էվրագ
օտասընա իրայէ իյլէմէսի իմապ իտէր :

Պէյ-օղլունտա Բօլոնեը սօգաղը գարշը-
սընտա 350 նիւմէրօլու Սալգանի խանէսինին
ալթ գաթընտա քեային խան-Սարաֆ օղլու
վէ չէրիքլէրին մաղաղասը, հոկտեմբեր 30
նոյեմբեր 11 տէն իթիպարէն ասըլ մալ օլ-
մուշ օլան ֆիաթլարտան 0/0 տէ 50 թէն-
գիլի իւն մալլէրի ֆիւրուլթ իտիպ չէրիքլէթ
մուհասէպէլէրինի բուսէթ իյլէմէսէ պաշլա-
մըշ օլտուղունտան, պու բուլէթի մուհասէ-
պէյէ խիթամ վէրիւմէգտէն, էհալինին մեղ-
քիւր մաղաղասա թէշիքլէր ռաղպէթ պու-
լուրմալէրի թէքարէն տալէթ օլունուր :

Պէյ-օղլու 11-23 նոյեմբեր 1867 .

ՎԻԵՆԱ ԲԻԱՆԳՈՒՐԸ

Ավսթրիա տէվլէթի թարաֆընտան թէ-
էմին օլունմուշ օլտուղու հալտէ, վի-
էնանըն հէր նէվի բիանգօ ագսիօնլարը
վէ բրօմէսլէրի Գալաթիա Գօմիսիօն խա-
նը գաբուսու եանընտա Նօ . 8 միւսիւ
Տ . Գօրիչօնէր մաղաղասընտա ֆիւրուլթ
օլունմաղտա տըր :

Մէրգուլ Մ . Գօրիչօնէրին հիշ պիր
քիմնէ իւն չէրիքլէրի օլմանըպ, վէ սաթ-
աղը պիլէթլէր իւզէրինտէ (օլմանլի-
սիթէ կարանլի բաու Տ . Գօրիչօնէր խան
միւնիսիբալ Նօ . 8 կալաթա ա Գօնսթան-
թինօրը) եանի գալպ օլմանաճաղը Տ .
Գօրիչօնէր թարաֆընտան թէէմին գը-
լընմըշ մանասընտա պիր եէշիլ պէյպա
մէօհիւր պասըլմըշ տըր, վէ հէր պիլէթ
նիւմէրօ իւն գայտ օլունմուշ օլտուղուն-
տան, մէօհիւրսիւզ վէ գայտ օլունմա-
մըշ պիլէթլէրի քէնտի մաղաղասընտան
չըգմըշ կիպի թանըմաճաղընը խասսէ-
թէն իւան իտէր :

ՎԻԵՆԱ ԲԻԱՆԳՈՒՐԸ

Ավսթրիա տէվլէթի ֆէլիմէսի թարա-
ֆընտան թէէմին օլունուպ վիէննաաա պու-
լունան միւթէպէր բիյանգօլարըն կէրէք
« բրօմէս » վէ կէրէք Վլօլթապիր օլունան
անա պիլէթլէրինտէն եանի գուբօնու գու-
բօնուղ վէ սայիրէ Տէրի-սաատէթտէ գու-
եումնուլար չարշըսընտա Գարամանլը օղլու
սօգաղընտա Ն . 26 Պաղտատլեան Մկրտիչ
աղանըն տիւքեանընտա ֆիւրուլթ օլունուր :

Պու կիւնլէրտէ պաղը գաթլարըն քէնտի
ինթէրէսօլարը իշին իթիպի իւանլարըն-
տան ահալտէ գուհուր իտէճէք վէսվէսէսի-
նին էսասըղ օլտուղունու անլաթմագ իշին,
մէրգուլ Մկրտիչ աղա տալի, քէնտի տիւք-

քեանընտա սաթաղը պիլէթլէրի, սապըգը
վէճէ իւզըն սէրիսի, նիւմէրօսու վէ իսմինի
տէֆթէրտէ գայտ իթիպտէն մաատա, միւն-
րի մախսուսու իւն Վթէմիլ իտէճէք տիր :

Պու տէֆա ալաֆրանկա գեկտեմբեր 1
տէ վիէննաաա չէքիլէճէք օլան « Շթատ
Լօգ » բիւանգօնու կէրէք բրօմէս վէ կէ-
րէք լօղլարը տալի մեղքիւր տիւքեանտա
վէ կալաթա Գարապէօյտէ սինեօ Սօթիւրա-
քի բօնմարեասը էօնիւնտէ սարրաֆ Լօգմա-
կէօղեան հաճի Յուկուր աղա եէտի իւն սա-
թըլըր, պիլէթլէր 221/2 զըշ . իւրա Օսմանլը
100 զըշ . հիսապը իւն, իշպու բիւանգօ 800
քիլի գաղանաճագ օլուպ, իւք չըգան Նօ .
250,000 վէ էն ուֆաղը 150 ֆիօրին գաղա-
նաճագ տըր :

Պունլարտան գիւստէ մալիւմաթ իսթէ-
յէն զաթլարըն Մկրտիչ աղա Պաղտատլեա-
նըն տիւքեանընտա միւրաճաաթ իթմէլէրի
իշին խասսէթէն իւան օլունուր :

ԵՃՁԱՅԻ ՄԻԻԹԵՆԵՎԻՅԵ ՄԱԽՁԵՆԻ
ՎԵ ՏԻԻԲ-ԲԵԱՆԸ

Միւսիւ վիչէնցօ Գաննի օն ալթը սէնէտէն
պէրու Պէյ-օղլունտա էնգաճըլըք սանաթը իւն
մէշղուլ օլունուպ վէ մահէլի մէզպուրտա Աղաճա-
միսի ճատտէսինտէ վագը, վէ 67 նիւմէրօ իւն
միւրաղգամ տիւքեանընտա պուլունան էճ-
գալարըն խասըլը, թէմիլլիյի, վէ իճրաաթճա
տիգգաթ վէ չաբուղլուղույա քէսպի չէօհ-
րէթ իթմիլլէքէն, մուսախէրէն խթանպօլտա
չամիտիյէ թիւրպէսի իթիսալինտէ 54 նիւ-
մէրօլու պիր էնգալի միւթէնէվիյէ մաղաղա-
սը տալի քիւլատ իյլէմիշ իտէտէ, պու տէ-
ֆա մէզքիւր մաղաղասընը քլօթիւ պաշըն-
տա ինթիսապ գարշըսընտա վէ 7-8 նիւ-
մէրօլա միւրաղգամ պուլունան մաղաղալա-
րա նաղլ իւն, պիր պիրինէ միւթթասըլ պիր
էնգաճը տիւքեանըն իւն պիրտէ էնգալի միւ-
թէնէվիյէ մախգէնի քիւլատ իյլէտիկինտէն,
էվրօբանըն էն մէշղուր վէ էն միւթէպէր ֆապ-
րիգալարընտան տիգգաթը թամմէ իւզըն ճէլպ
իյլէմէքտէ օլտուղու էնգալարը զայէթ էհ-
վէն ֆիւսաթլա ֆիւրուլթ իտէճէկինի ալէնէն
իւան իտէր :

Մէզքիւր տիւքեանտա հէր կիւն միւ-
թէպէր հէքիլէր հաղըր պուլունաճագ, վէ
սըհէլթի ումումիյէնէ հէր ճիհէթլէ տիգգաթ
ու իգտամ իյլէյէճէքլէր տիր :

Վէ Պէյ-օղլունտա վագը տիւքեանտա ի-
սէ կիւնլէրի տալի հէր սաաթ աաաթ պու-
լունուպ, ինթիսաաթ էհալլի իճրա իտէ-
ճէք, վէ իսթէնիլտիկի հալտէ մաքինա իւն
իուղ տալի եաբաճագ տըր :

Ամէլիյաթը ճէրրահիյէ իճրա իթմէքսի-
գին, աղըրեան տիշլէրին վէճալարընը (աղ-
ըր) տէֆ ու իզալէ իթմէք, վէ տիշլէրի
չըգմըշ օլանլարըն տիշլէրինին ելլէրինէ գահ-
մէթօիգճէ թապիլի վաղ օլունմուշ կիպի, զա-
յէթ տիգգաթ օլունսա պիլէ անլաշըլմաճագ
իւզըն տիշ գօթագ, վէ տախիլի ֆէմաէ
վէ չէնէտէքի էմրաղ վէ գուրուէ վէ թէգէլ-
լիւի տէնտանա թէաալի իթմէք, վէ տիշ-
լէրի թագիւրաթընտան, եանի ելլէրինտէն

օյնանըպ, պիր թարաֆա տէվրիտիքլէրի հալ-
տէ ելլէրինէ գօթագ, վէ տախիլի ֆէմի
թէմիլլէմէքտէ, վէ բասլանմըշ վէ օրեան-
լանմըշ օլան տիլլէրին բաս վէ քիլէրինի չը-
գարըպ, ճէվիէքի գաթիսինի թէճտիտ իթ-
մէքտէ, վէ աղըր ֆէնա գօթուլարընը իս-
լա իթմէքտէ վէ ալթըն վէ լասթիքտէն զա-
յէթլէ լաթիֆ վէ բանա վէ սալապէթլի վէ
խաֆիֆ եէմէք եէնտիկի վագըլթաա պիր գա-
րար ու գիւսան վէրմէզ ալեա եէրլի վէ չը-
գար գօնուր տիշլէր եաբաճագտա օլան ֆա-
րալի թապիլի տիշճի Մ . Բէլէզ Պէյ-օղլուն-
տա կլապանի սօգաղընտա 2 նիւմէրօտա իս-
քեան իթմէքտէ, վէ ալաֆրանկա սաաթ 9
տան 4 է գատար կէլէն վէ կիտէնլէրէ ա-
մէլիյաթը մէզքիւրէնի իճրա ոյլէմէքտէ օ-
լուպ քէնտիսինի կէօրմէք վէ կէթիթմէք
միւրաա իտէնլէր օլուր իսէ, օրատան սիւալ
իթիտիլմէլէրի :

Պէյ-օղլունտա Բուսիս Գանշէլէրիաը-
նըն աղաղասընտա Սօթիլալ սօգաղընտա Նօ .
12 խանէտէ, թիւրքճէ, Ֆրանսըղճա,
ինկիլիզճէ վէ էրմէնիճէ իսանլարընը թէտ-
րիս իտէն քիմէմնէ պու տէֆա տէօրթ
եօլ աղըրնտա, Ասալը Մէսճիտ սօգաղըն-
տա 12 նիւմէրօլու խանէյէ նաղլ օլտու-
ղունտան, էլսինէյի մէզպուրէյի թահ-
օիլ իթմէք արգուսուլտա պուլունան գէ-
վաթ պունտան պէյլէ բաղար ախալմըն-
տան մաատա, սաաթ 12 տէն Յէ, վէ բա-
ղար իրթէսի սապաշընտան մաատա, սա-
աթ 2 տէն 4է գատար, խանէյի մէզպու-
րէ միւրաճաաթ իթմէլէրի, վէ իսթէ-
նիլտիկի հալտէ վիգիթա իւն տալի տէրս
վէրիլէճիլ իւան օլունուր :

Մասլագտա Պէյիւքտէրէ ճատտէսինտէ
պիր թարաֆտան Գաթինքօ արսասը վէ պիր
թարաֆտան արսայի խալիյէ վէ թարաֆէյնի
թարիգի ալ իւն մահուտ, ալթը պին գիրա
մըգտարի արսա գըթա գըթա վէ պիւթիւ-
տալի ֆիւրուլթ օլունաճաղընտան, թալիպի
օլան Չուխաճը խանընտա Պէրպէրեան ֆի-
թուվէթլու Սարգիս աղայէ միւրաճաաթ իյ-
լէմէսի իւան գըլընտը :

ՎԻՃԱԿԱՆԱՆՈՒԹԻՒՆ

Ի նպաստ աղջկանց վարժարանին Ս . Խաչ
թաղի իւսկիւտարու ընտիր ասեղնա-
գօրծութիւնք աշակերտուհեաց .

Թիւ տոմսակաց 3500, Գին միոյ տոմսա-
կին 40 դահեկան, վիճակահանութիւնս հրա-
պարակաւ պիտի կատարուի նոյն վարժարա-
նին մէջ ի 15 մարտ 1868 :

ՍԱՀԻՊ ՂԱԳԷԹԱ
ԿԱՐԱՊԵՏ Թ. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

ԼԵՎԱՌԵ ՆԵՐԱԼՑՈՆ ԹԱՊԻԱՆԵՍԻՆԵՅԵ
ԳԵՌԱՆԻԱ ՏՕՂՈՒ ԵՕԼԵԱ, ՏՕԹՕՐԱՅ ԱԳՈՒԼԵ
ԳԻՆԵԿԵԼԵՐ ԳԱՐԵՆՆԵԱ ՆՆՊԵՐՈ 167 :